

**M. Russell MacLellan (secrétaire parlementaire du ministre de la Santé nationale et du Bien-être social):**

a) Nombre de personnes recevant l'allocation au conjoint—1981

	Nombre de bénéficiaires de l'allocation au conjoint	(i) (ii)* Allocation moyenne versée au conjoint Le plus jeune lorsque les deux conjoints sont vivants	Lorsque le conjoint le plus âgé est décédé**
Janvier	85,175	\$180.26	\$ s.o.
Février	85,192	179.23	s.o.
Mars	85,179	178.94	s.o.
Avril	73,861	186.11	s.o.
Mai	79,996	181.63	s.o.
Juin	83,468	179.01	s.o.
Juillet	84,548	186.10	s.o.
Août	85,398	184.97	s.o.
Septembre	85,880	184.05	s.o.
Octobre	86,632	192.25	s.o.
Novembre	86,744	191.32	s.o.
Décembre	86,694	190.72	s.o.

\* (i) (ii) Le sexe du bénéficiaire de l'allocation au conjoint n'est pas indiqué de façon constante. Toutefois, pour ce qui est du mois de juin 1981 seulement, les renseignements indiquent que 7,178 hommes et 76,290 femmes recevaient l'allocation au conjoint.

\*\* La valeur moyenne de l'allocation versée à la personne dont le conjoint plus âgé est décédé n'est fournie qu'à partir d'août 1982.

a) Nombre de personnes recevant l'allocation au conjoint—1982

	Nombre de bénéficiaires de l'allocation au conjoint	(i) (ii)* Allocation moyenne versée au conjoint Le plus jeune lorsque les deux conjoints sont vivants	Lorsque le conjoint le plus âgé est décédé**
Janvier	86,961	\$198.15	\$ s.o.
Février	87,041	197.67	s.o.
Mars	87,103	197.14	s.o.
Avril	74,084	202.92	s.o.
Mai	80,218	198.07	s.o.
Juin	83,884	195.48	s.o.
Juillet	85,351	202.87	s.o.
Août	85,334	201.90	311.72
Septembre	86,120	200.95	315.30
Octobre	86,512	209.58	330.06
Novembre	86,863	208.56	332.40
Décembre	87,134	208.03	334.94

\* (i) (ii) Le sexe du bénéficiaire de l'allocation au conjoint n'est pas indiqué de façon constante. Toutefois, pour ce qui est du mois de juin 1982 seulement, les renseignements indiquent que 7,382 hommes et 76,502 femmes recevaient l'allocation au conjoint.

\*\* La valeur moyenne de l'allocation versée à la personne dont le conjoint plus âgé est décédé n'est fournie qu'à partir d'août 1982.

*Administration financière—Loi*

a) Nombre de personnes recevant l'allocation au conjoint—1983

	Nombre de bénéficiaires de l'allocation au conjoint	(i) (ii)* Allocation moyenne versée au conjoint Le plus jeune lorsque les deux conjoints sont vivants	Lorsque le conjoint le plus âgé est décédé**
Janvier	87,560	\$212.84	\$344.61
Février	87,537	212.62	347.35
Mars	87,524	212.30	350.58
Avril	76,531	213.91	311.74
Mai	82,968	209.81	313.71
Juin	85,646	208.12	318.28
Juillet	86,818	210.18	326.03
Août	87,336	209.59	329.60
Septembre	87,650	209.05	333.15
Octobre	87,948	213.36	342.01
Novembre	87,707	212.75	344.18
Décembre	87,638	212.42	346.66

\* (i) (ii) Le sexe du bénéficiaire de l'allocation au conjoint n'est pas indiqué de façon constante. Toutefois, pour ce qui est du mois de juin 1983 seulement, les renseignements indiquent que 7,451 hommes et 78,195 femmes recevaient l'allocation au conjoint.

[Traduction]

**M. le Président:** On a répondu aux questions énumérées par le secrétaire parlementaire.

**M. Evans:** Monsieur le Président, je demande que les autres questions restent au *Feuilleton*.

**M. le Président:** Les autres questions restent-elles au *Feuilleton*?

**Des voix:** D'accord.

**ORDRES INSCRITS AU NOM DU GOUVERNEMENT**

[Traduction]

**LA LOI SUR L'ADMINISTRATION FINANCIÈRE**

MESURE MODIFICATIVE

La Chambre reprend l'étude, interrompue le mardi 8 mai, de la motion de M. Ouellet (au nom de M. Gray): Que le projet de loi C-24, tendant à modifier la loi sur l'administration financière à l'égard des sociétés d'État et à modifier d'autres lois en conséquence, soit lu pour la 2<sup>e</sup> fois et renvoyé au comité permanent des prévisions budgétaires en général.

**M. Scott Fennell (Ontario):** Monsieur le Président, c'est un grand honneur pour moi que de prendre la parole au sujet du projet de loi C-24, qui porte sur le sous-gouvernement du Canada. Il s'agit effectivement d'une deuxième bureaucratie qui nous a coûté l'an dernier 4 milliards de dollars. Chaque année, ce sous-gouvernement coûte des millions et des millions aux contribuables.